12. Jahrgang Nr. 1

Herausgegeben von der Biologischen Reichsanstalt für Land- und Forstwirtschaft in Berlin-Oahlem

Erscheint monatlich / Bezugspreis durch die Post vierteljährlich 3 RM

Ausgabe am 5. jeden Monats. Bis zum 8. nicht eingetroffene Stude sind beim Bestellpostamt anzufordern

Rach druck mit Quellenangabe gestattet

Berlin, Anfang Januar 1932

# Wirtschaftslage und Pflanzenschuß

Angesichts der über die ganze Erde gehenden Wirtschaftsfrise, die eine Krise der Aberproduktion und zweleich des Absahmangels ist, hat sich mancher die Frage vorgelegt: Lohnt es überhaupt noch, Arbeit und Geld für Pflanzenschutz aufzuwenden und dadurch noch mehr zu erzeugen? Auch wenn man die Frage für unbegründet hält, wist sie doch da und muß beantwortet werden.

Der Zweck des Pflanzenschutzes ist die Sicherung der Ernten, die Steigerung der Erträge, die Verbesserung der Produkte. Sehen wir zu, wie das in unsere Wirtschaftstage hineinpaßt, sehen wir, was der Pflanzenschutz leisten kann und soll, und ob seine Dienste im Rahmen des Ganzen auch jetzt noch gebraucht werden.

Nach dem Kriege war die Lage allerdings einfacher. Es herrschte Mangel an Nahrungsmitteln und Rohstossen auf der ganzen Linie. Jedes Land stand unter dem unmittelbaren Eindruck der Notwendigkeit, seine Selbstversorgung zu sichern und zu mehren, und die Folge war, daß praktischer Pflanzenschutz und amtlicher Pflanzenschutzbienstüberall einen ungeahnten Aufschwung erlebten.

Die jetzige Lage in Deutschland, das uns hier allein angeht, ist so, daß die Getreideernte immer noch nicht auszeicht und daß auch an Obst, Gemüse und Futtermitteln eine große Einfuhr besteht. Hier muß also mehr erzeugt werden, und dazu trägt der Pflanzenschutz bei. Rechnen wir z. B. beim Getreide nur 5 % Durchschnittsverlust an den durch Beizung zu vermeidenden Krankheiten, so ist die Beizung mit ihrer sonstigen, ertragsteigernden Wirfung immer noch gut rentabel. Wie es aber in Gegenden, die durch Schneeschimmel gefährdet sind, dzw. bei uns in den entsprechenden Jahren aussieht, kann man dem neuesten Bericht des lettischen Pflanzenschutzdienstes entnehmen, der in Gjährigen Beizversuchen eine Ertragsteigerung von durchschnittlich 26 % bei gleichmäßigeren Ernten erzielt hat.

Trotz einer ungewöhnlich reichen Obsternte hat die Einsuhr fremden Obstes nicht aufgehört. Hier steht bekanntlich die Qualitätsfrage im Bordergrund. Was nutzt uns das viele Obst, wenn es nicht konkurrenzfähig ist? Der letzte Großversuch der Hauptstelle für Pflanzenschutz in Berlin hat wieder ergeben, daß durch sorgfältige Spritzung in einem schorfreichen Jahr 70 % reine Früchte gegen

unbehandelt 9%, herauskommen. Gerade die große Obsternte ist ein Beispiel dafür, und das trifft ebenso für das Gemüse zu, daß verschärfte Konkurrenz eine Berbesserung der Qualität verlangt. Qualitätsprodukte halten sich auf dem Markt, wenn die geringeren Sorten unrentabel werden.

Für die Aussuhr spielt die Qualitätsfrage die entscheidende Rolle. Wenn der Kartoffelfreds sich ausbreiten würde, fönnten feine Saatkartoffeln mehr ausgeführt werden. Welches Land würde noch deutsche Baumschulerzeugnisse kaufen, wenn nicht gesundheitlich einwandfreie Ware geliefert würde?

Allgemein gilt bei Absahschwierigkeiten, daß die Rentabilität von den letzten Prozenten der Erzeugungskoften abhängt, und eben diese kann der Pflanzenschutz in vielen Fällen durch Steigerung und Verbesserung der Erträge noch herausholen. Daß die einzelne Maßnahme genautalkuliert sein muß, hat schon immer vom Pflanzenschutzgegolten; es muß nur jetzt noch mehr beobachtet werden.

So wird es auch bei der Kleinsiedlung gehen. Wenn der Lebensunterhalt einer Familie aus kleiner Fläche und unter beschränktesten Verhältnissen erarbeitet werden muß, ist die Sicherung der Ernten durch gesunde Saat und gesundes Wachstum eine unerläßliche Vorbedingung.

Aus der Regelung wirklicher Überproduktion scheidet der Pflanzenschutz überhaupt aus. Solange produziert wird, muß rationell produziert werden. Überproduktion beseitigt man nicht durch Mißwirtschaft — dazu gehört auch das Wuchernlassen von Unkraut und Pflanzenkrankbeiten —, sondern durch Einschränkung der Erzeugung. Niemand wird die Kosten für Saat, Bestellung, Pflege und Ernte einer größeren Fläche auswenden, wenn er denschlen Ertrag von einer kleineren Fläche haben kann. Der Pflanzenschutz ist ja eine Schutzmaßnahme und hat nicht so sehr die Aufgabe, Erträge zu steigern, als vielmehr sie zu sichern und vor Schaden zu bewahren.

Ein verantwortungsbewußter Pflanzenschutz wird auch jetzt nicht nachlaffen in seiner Bemühung, der bedrängten Landwirtschaft zu helsen, zur Sicherung, zur Berbilligung und zur Berbefferung der Erträge ihrer Arbeit.

Morftatt.

## Bur Frage der Beizung von Tomatensaatgut

Von Dr. H. Bremer.

(Aus der Zweigstelle Afchersleben der Biologischen Reichsanftalt für Land- und Forstwirtschaft.)

Zwei gefährliche Krankheiten bedrohen neuerdings besonders den in seiner weiteren Ausdehnung noch jungen Tomatenanbau Deutschlands: der pilsliche (Didymella lycopersici Kleb.) und der batterielle (Aplanobacter michiganense Smith) "Rrebs«. Beide find echte Seuchen endemischer Natur, nicht Schwächeparafiten; ihr Auftreten bedeutet nicht vorübergehende Minderung der Ernte oder Ausschaltung von Einzelpflanzen, sondern Bernichtung ganzer Bestände und Dauerverseuchung der befallenen Flächen. Die Frage ber Bodendesinfektion ift demgemäß auch, zum mindesten beim Pilzkrebs, zunächst in Angriff genommen worden1). Um stärksten gefährdet sind gerade die Spezialanbauflächen mit guter Kultur und häufiger Wiederkehr der Tomate in der Fruchtfolge. Beide Krank-heiten können aber auch mit dem Saatgut übertragen werden2); infolgedessen wird nunmehr die Beizfrage für die Tomaten drängend.

Hier bestehen Schwierigkeiten besonderer Art. Es ist schon seit längerer Zeit3) bekannt, daß Tomatensamen außerordentlich leicht durch Beizung in seiner Reimfähigfeit beeinträchtigt wird. Schuld daran ist offenbar die dichte und starke, die Oberfläche der Samen ungemein vergrößernde Behaarung derselben, die große Mengen der Beizstoffe zu speichern vermag. Uspulun als Cauchbeize in üblicher Konzentration und Seitdauer (1/40/0,1/2 Std.) angewandt, sett in vielen Fällen die Reimfähigkeit stark herab; Sorten und wohl auch Herkunftsunterschiede bestehen; die Temperatur der Beizlösung spielt eine große Rolle: bei 17 bis 20° C vielfach noch unschädlich, vernichtet die Beizlösung bei 27 bis 28° C die Keimfähigkeit häufig fast vollkommen4). Auch Uspuluntrockenbeize kann schädigen3). Germisanlösung in der üblichen Konzentration von 1/8 % hat in den Bersuchen von Zimmer mann4) eine Herabsetzung der Keimprozente nur in Aus nahmefällen mit sich gebracht, in allen Fällen aber die Reimung ganz wesentlich verzögert.

Die Beizschädigungen bei Tomatensaatgut haben Untersuchungen über die dosis tolerata, die noch unsch liche Konzentration und Anwendungsdauer, verschiede als Beizen in Frage kommender Stoffe und Behandlun Ihre Ergebnisse sind in folgendem zusamn gestellt:

	Behandlung	die Reim	absetzende	Autor	- Bemerfunge	
		Ron- zentration	Un: wendungs: bauer			
	Uspulun	0,01	1 Stb.	Riethammer 5)	1/320/a kann noch schö wirken (Zimmerm	
	Formaldehyd	2	10 Min.	Jozefowicz 6)	98-990/o feimfah	
	"	1	15 »	>>	Gaatgut, folger Trodnung b.15-	
	D	1	5 »	29	80% feimfähiges Egut, folgende Tro nung wirft schädl	
	Wasserstoff-				and area paper	
	fuperoxyd	20	30 »	2	Sest Reimgeschwind	
	Sublimat	0,05	10 »	29	- great	
	Rupferfulfat	10	15 »	>		
	»	5	20 »	2	Reimgeschwindigfe	
	"	2	50 »	27	vielfach herabge	
ı	2)	0.5	100 »	7		
ı	"	0,5	200 » 10 »	2	A. C	
ı				2	Reimgeschwindigfeit berabgesett	
١	Heißwasser	46° C	15 Stdn.	27	3 3 2	
	. 39	50,5° C	1 Stb.	>>		
	Trodene Sige	50° C	3 Tge.	39	and the second	
	y	79,5°C	3 »	39	Reimgeschwindigfeit berabgesett	
					octaviletekt -	

Micht untersucht ift bisher die Wirkung von Beigmit auf Tomatenfrankheiten, die mit dem Saatgut übertra werden. Es scheint notwendig, daß solche Untersuchun nunmehr aufgenommen werden, wobei herauszusin wäre, ob es Mittel gibt, deren heilende Dosis (d curativa) die in der obigen Zusammenstellung gege noch unschädliche Dofis nicht überschreitet.

5) Niethammer, Jtschr. Pflfrkb. 40, 1930, 517 bis 52( 8) Jozefowicz, Ann. App. Biol. 17, 1930, 504 bis 513

# Schäden an Kulturpflanzen durch Unfrautbefämpfung der Reichsbahr

Von Regierungsbotanifer Dr. W. Rotte.

Mit 2 Abbildungen.

(Aus der Hauptstelle für Pflanzenschutz am Bad. Weinbau-Institut).

Der Bahnkörper der Eisenbahn muß unkrautfrei gehalten werden, damit er möglichst trocken bleibt. Die Reichsbahn verwendet zur Bekämpfung des Unkrauts auf der Strecke seit einigen Jahren Natriumchlorat; die chemische Unkrautbekämpfung ist billiger und wirksamer als Hackarbeit.

Bom Standpunkt des Pflanzenschutzes ist diese Unkrautbekämpfung zweifellos sehr erwünscht, da sie zur Verminderung des Samenanflugs in den angrenzenden Grundstücken beiträgt. Vorsicht ist dabei allerdings erforderlich, denn da das Natriumchlorat ein fehr ftarkes Gift für Pflanzen ist, muß es von den in der Nähe befindlichen turpflanzen forgfältig ferngehalten werden.

Schäden durch Natriumchlorat an Kulturpflanzen schon mehrfach beschrieben worden, z. B. an Reben, tergetreide und Hopfen. Die Badische Hauptstelle Vflanzenschut hatte fürzlich einen weiteren Fall von ratschäden an Rulturpflanzen aufzuklären, deffen Sch rung für alle mit Pflanzenschut beschäftigten Kreise Interesse sein dürfte.

<sup>1)</sup> Ludwigs, Obst- u. Gemüsebau 74, 1928, 109.
2) Shoevers, Bersl. en Meded. plantenzieftenk. Dienst 56, 1929, 12—15; Brhan, Fl. Agr. Res. 41, 1930, 825—851.
3) Junge, Geisenheim. Mitteilungen 42, 1927/28, 5—7.
4) Zimmermann, Gartenbauwiss. 2, 1929, 79 bis 96.

Ein Gartnereibesitzer bevbachtete, daß auf einem Kartoffelfeld, das er entlang dem Saun feines Grundstückes angelegt hatte, ein Streifen von 4 bis 5 m Breite und 70 m Länge plöglich erfrankte. Das Krankbeitsbild ähnelte oberflächlich einem ftarken Phytophthora-Befall. Stengel der Pflanzen ftanden aufrecht, die Blätter aber bingen bis auf die allerjungsten an der Spite welf und vertrodnend herab (2166. 1). Es zeigte fich fofort, daß

2166. 1.



Rartoffel, Bergiftung durch Ratriumchlorat. Links gefunder, rechts vergifteter Sproß.

nicht nur die Kartoffeln geschädigt waren, sondern auch die zwischen ihnen befindlichen Unkrautpflanzen: Gänsefuß, Kreuzkraut, Gansedistel, Saunwinde, Löwenzahn usw. Außerhalb des Grundstückes konnte ein Streifen geschäbigter Pflanzen verfolgt werden durch Beete mit Bohnen, Tomaten und Rüben sowie an einem Gerstenfeld und einem Wiesenstück. Das Schadbild war bei allen Pflanzen ahnlich: Die Blätter hatten eine bleigraue Färbung angenommen oder wiesen braune, vertrocknende Flecken auf. Die Wiesengräser waren fast weiß gefärbt. Das Krankheitsbild deutete auf die Aufnahme einer verhältnismäßig stark verdünnten Giftlösung durch die Wurzeln hin. Alls Urfache der Schädigung konnte bald die Bespritzung des etwa 200 m entfernten Bahnkörpers mit Natriumchlorat ermittelt werden.

Die auffällige Schäbigung in so weiter Entfernung von der Bahnstrecke ist durch zwei besondere Umstände zu erflaren. Die Bahn läuft bier in einem Einschnitt, der durch einen kleinen Graben entwässert wird. Regenwaffer, das er aufnimmt, verfickert in einer Biefe und dem darunter befindlichen, schwach abfallenden Berghang (Abb. 2). Bur Zeit der Unkrautsprigung, 9. und 12. Juni, und in den darauffolgenden Tagen herrschte sehr heißes, trockenes Wetter, das am 18. Juni burch einen ungewöhnlich starken Wolfenbruch (39,2 mm!) beendet wurde. Um 20. Juni wurde die Schädigung ber Kartoffeln bemerkt. Zweifellos wurde in einem langen Stuck des Bahneinschnittes durch die riesigen Wassermassen das Gift gelöft, jufammengefpult und im Sickerwaffer des Berghangs den Rulturpflanzen zugeführt, die es mit dem ersten Waffer nach längerer Trockenzeit gierig aufnahmen. Daß ein erhöhtes Wafferdefizit die Giftwirfung steigerte, deint daraus hervorzugeben, daß im Schatten einiger Apfelbaume die Bergiftungserscheinungen der Rartoffeln merflich schwächer waren.

Der vorliegende Fall gab die Möglichkeit, die bisher bekannten Methoden des Chloratnachweises im Boden auf ihre Empfindlichkeit zu prufen. Sur Bestätigung der Diagnose war zwar die chemische Bodenuntersuchung nicht notwendig, da die Ursache des Schadens aus dem Krankbeitsbild und den äußeren Umständen unzweifelhaft flar lag. Es schien aber wichtig, zu prüfen, was in ähnlichen, weniger durchsichtigen Fällen die chemische Bodenanalvse zur Aufklärung des Falles leiften könnte.

Es wurden in der geschädigten Gartnerei am 22. Juni drei Bodenproben von der Oberkrume entnommen: eine mitten aus dem vergifteten Kartoffelbestand (A), eine zweite aus dem unvergifteten Teil des Kartoffelfeldes, 2 m außerhalb des geschädigten Gebietes (B), und eine dritte in 40 m Entfernung von dem vergifteten Kartoffel-

feld aus einem Gartenbeet (C).

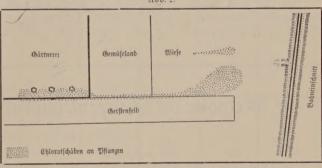
Der Chloratnachweis im Boden ist von Mach und Serrmann ausgearbeitet worden (1). Das Vorhandensein von Chlorat gilt als erwiesen, wenn:

1. die Diphenplaminreaktion einer Ausschüttelung des verdächtigen Bodens wesentlich stärker ausfällt als die einer unverdächtigen Kontrollprobe;

2. Die Ausschüttelung des verdächtigen Bodens in salz saurer, KBr-haltiger Lösung aus Kaliumjodid mehr Tod frei macht als eine unverdächtige Bodenprobe;

3. Die Chlorbestimmung nach Volhard im wäßrigen Auszug vor und nach der Reduktion durch schweflige Säure eine Differenz von mehr als 0,3 ccm 1/50 n Silbernitratlösung ergibt.

Ein gleichsinniger Ausfall der drei Reaktionen wird für den Chloratnachweis gefordert. Im vorliegenden Fall reagierte Boden B und C schwach, A stark positiv mit Diphenylamin. Die Jodreaktion begann bei Stärkezusatz bei B und C nach zwei Minuten mit schwach grau-



Bergiftungsichaden an Pflanzen durch aus einem Bahneinichnitt ausgeschwemmtes Ratriumchlorat, Lageplan.

violetter Kärbung, bei A sofort mit deutlich violetter Farbe. Diese beiden Reaktionen wiesen also auf Chloratgehalt des Bodens A hin. Die Chlortitrierung vor und nach der Reduktion ergab folgende Werte bei je zwei Darallelbestimmungen.

Bodenprobe	Verbrauch an $1/50~{\rm n~Ag~NO_3}$					
	vor der 9	Rebuttion	nach der Reduftion			
	I	11	I	11		
A	0,10	0,12	0,29	0,32		
В	0,05	0.03	0,05	0,04		
C	0,00	0,00	0,00	0,00		

Boden C (Gartenbeet) enthielt demnach keine nachweisbaren Chlor- oder Chloratmengen. Boden B aus dem ungeschädigten Teil des Kartoffelfeldes ließ Spuren von

Chlor erkennen (bas Feld hatte im Frühjahr vor dem Frafen eine Gabe von 200 kg 40 % Ralifalz auf den Settar erhalten). Boden A aus dem vergifteten Kartoffelbestand enthielt mehr Chlor und die Differenz von im Mittel 0,195 ccm 1/50 n AgNO3 weist deutlich auf das Borhandensein geringer Chlorat mengen bin.

Es wurde ferner versucht, das Chlorat in den Blättern der vergifteten Pflanzen nachzuweisen. Sier ftort aber die Farbung der mäßrigen Extrafte fehr; bei der Rartoffel ließ die tiefbraune Farbung feine der erforderlichen Reaftionen zu. Beim Gansefuß (Chenopodium album) mar die Diphenylamin- und Jodreaftion der vergifteten Pflanzen fehr viel ftarter als die von gefunden. Die Chlortitrierung gelang indeffen auch hier nicht, da die rotbraune Eigenfarbung des Extraftes, die mit den üblichen analytischen Gilfsmitteln nicht genügend beseitigt werden fonnte, den Endpunkt der Titration nicht erkennen ließ. Die bisherigen Unalhsenmethoden erlauben es nicht, hier den Chloratnachweis beweisend durchzuführen.

Die wichtigsten Ergebniffe des von uns beobachteten und untersuchten Falles sind demnach folgende:

Durch Auslaugung längerer mit Natriumchlorat behandelte Bahnstrecken bei ftarken Regenfällen konnen unter besonderen Umständen gärtnerische und landwirtschaftliche Kulturen geschädigt werden.

Die Reichsbahnbehörden werden bei der Unfrautfprigung von folden Stredenabschnitten, beren Entwäfferung zur Gefährdung von Kulturen führen kann, vorsichtig sein muffen; eine ernstliche Behinderung der chemischen Unkrautbekämpfung durch diese Sorgfalt ist nicht zu befürchten.

Die Beobachtung des Schadbilds ließ im vorliegenden Fall die Ursache der Schädigung zweifelsfrei erkennen. Die chemische Untersuchung von Boden- und Pflanzenpreben wies trot der weiten Entfernung der mit Ehlorat besprengten Bahnstrecke und trot starker Verdünnung des Giftes auf das Borhandensein von Chlorat hin. Sie erreichte allerdings die Grenze ihrer Empfindlichkeit uni fann in foldem Fall nur zur Stützung, nicht zum Bewei des Berdachtes auf Chloratvergiftung dienen. Beweisen ift aber ftets die charafteriftische Erfranfung der Pflanzen Sie ift ein empfindlicheres Reagens als die Bodenanalyfe die ja erft einige Zeit nach ber Schädigung vorgenommer werden fann.

Wichtig für die Praxis ist schließlich noch die Frage wie lange die Giftwirfung des Chlorats im Boden anhalt Die Reduttion des Chlorats zu unschädlichem Chlorid, di im Boden stattfindet, verläuft nicht jo schnell wie ma erwarten follte. Mach und Berrmann wiefen i einem mit 2prozentiger Natriumchloratlösung über brausten Lößboden noch nach 6 Wochen beträchtlich Chloratmengen nach. Neuweiler (2) verfolgte ein gebend das Berhalten des Chlorats in einem Wiesenboder Nach starten Niederschlägen wird das Gift in den Unter grund gewaschen, so daß die Oberkrume nach 9 Tage chloratfrei war. Bei Trockenheit ftieg die Giftlösung abe fapillar wieder auf, und erft nach 82 Tagen mar bi Chloratreaktion in Oberkrume und Untergrund negativ Bier handelt es fich aber, wohl gemerkt, um Boben, b mit Natriumchlorat direkt besprift worden waren. Fällen, wie dem vorliegenden, wo das Gift in ftarker Be dünnung dem Boden zugeführt wurde, kann bei normaler Wetter der Boden nach 2 Monaten als entgiftet ang sprochen und für neue Kulturen benutt werden.

#### Literatur.

1. Mach, J. und herrmann, R. Nachweis un Bestimmung des Chloratanions im Boden. Itich f. Pflanzenernährung A. 12, 1928, S. 189.

Unfrautvertilgungsversuc 2. Neuweiler, E. mit Natriumchlorat. Landw. Jahrb. d. Schweiz 4

1930, S. 403.

3. Ofterwalder, A. Blattvergiftung an Ret burch Natriumchlorat. Schweiz. Stichr. f. Obst Blattvergiftung an Reb Weinbau 35, 1926, S. 351.

# Zur Methode der Raupenleimprüfungen im Freiland und Laboratorium

23. Gleisberg und Fr. Mentel Dillnit.

Eine Mitteilung von Avenarius über »Prüfung von Raupenleim«1) veranlaßt uns, einen furzen zusammen fassenden Bericht über die in Villnitz im Winter 1930/31 durchgeführten Versuche in gleicher Richtung zu geben?). Der Hauptzweck unserer mit 18 verschiedenen Handels raupenleimen durchgeführten Untersuchungen war die Entwicklung eines einwandfreien Prüfungsverfahrens, nicht die Prüfung der Leime, die aber damit zugleich erzielt wurde. Da die Güte der Raupenleime infolge wechselnder Beschaffenheit der verwendeten Rohstoffe von Jahr zu Jahr schwankt, kommt es darauf an, eine Möglichteit zu finden, die Leime vor ihrer Anwendung in der Praxis einer nur furze Zeit beanspruchenden laboratorium 8 mäßigen Prüfung zu unterziehen, um den Praf. tifer vor der Beschaffung der im Berbst benötigten Leime beraten zu können.

1) Nachrichtenblatt für den deutschen Pflanzenschutzbienft, 1931,

Hongen 3. 7, S. 51.
2) Ausführliche Berichte erscheinen in Zeitschrift f. Pflanzen-frankheiten u. Pflanzenschicht, 1931, Heft 10 u. 11.

Dabei wird man jo lange der Durchführung von Fi landversuchen nicht entraten fonnen, bis die Methodik Laboratoriumsprüfung sich durch dauernde Ubereinsti mung mit exakten Freilandprüfungen als genau 1 zuverläffig erwiesen hat. Reben der Aufstrei barkeit3) wird im Freilandversuch vor allem Schwankungen der Fängigkeit Beachtung zu schen sein, da sie die wesentlichste wertgebende Eigenschaft Raupenleime ift. Sie ift jeweils ein Produkt der Re tionen eines Leimes auf die verschiedenen vor und währ der Prüfung wirksamen Faktoren, wie Sonne, Wi Wärme, Kälte, Luftfeuchtigkeit und Regen sowie chemischen Gefüges der Leime.

Das erste Erfordernis ist demnach, die bisher übl Prüfung der Fängigfeit durch Betupfen mit dem Fin oder einer Federfahne durch eine exakte Methode zu erfei mit der die im Laufe der Zeit eintretenden Berani rungen der Fängigkeit hinreichend genau faßt werden.

<sup>3)</sup> Die Versuchsanordnung zur Ermittlung der Aufstreich feit ist an anderer Stelle ausführlicher beschrieben.

Bon der Methode ist zu fordern: 1. daß sie im Freien auch unter widrigen Verhältnissen zuverlässige zahlenmäßige Werte liefert; 2. daß sie jedes subjektive Ermessen des Prüsenden ausschaltet; 3. daß sie so weit mechanisiert ist, daß bei serienmäßigen Prüsungen auch an verschiedenen Orten immer die gleichen Versuchsbedingungen aegeben sind.

Der von Avenarius vorgeschlagene Apparat entspricht diesen Anforderungen nicht, schon weil ein Arbeiten mit ihm im Freien nicht möglich ist. Da aber nach unseren Feststellungen die aus der Kälte in die Wärme übergeführten Leime sehr schnell ihre Konsistenz ändern, muß die vorgeschlagene Prüfung der Leime bei 16°C zu Erzebnissen führen, die das tatsächliche Verhalten der Leime draußen nicht erkennen lassen.

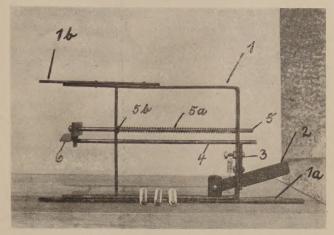
Wir haben zu diesem Zweck einen einfachen und stabilen Apparat (Abb. 1), der den Anforderungen zu genügen scheint, konstruiert. Mit ihm werden mit immer gleicher Kraft aus immer gleicher Entsernung 50 gleich große Rohlkörner auf die Leimringe geschleudert. Die haftenbeibenden Kohlkörner werden als Ausdruck der Fängigkeit gezählt.

Der Apparat (Abb. 1) besteht aus einem eisernen Rahmen 1 mit Handgriff 1a und zwei Ansasssien 1b. Durch einen Abzugsbebel 2 wird mittels einer Sperrklinke 3 die von dem Raststift 4 gespannt gehaltene, auf dem Federträger 5 sitzende Feder 5a ausgelöst, so daß der Federträger mit der Feder nach vorn schnellt, bis der Anschlagktift 5b gegen die vordere Rahmenstrebe schlägt und die auf der am vorderen Ende des Federträgers angebrachten Wursschaufel 6 besindlichen Kohlförner auf den Leimring geschleudert werden.

Auch dieses Verfahren scheint noch ausbaubedürftig. Die im Winter 1930/31 in einem umfangreichen Freiland-

versuch (rd. 600 Bäume) gewonnenen Ergebnisse lassen jedoch erkennen, daß selbst keinere Unterschiede, wie sie z. B. zwischen Nord und Südseite der Bäume bestehen, deutlich hervortreten und daß der Verlauf der Fängigkeitsabnahme

2166. 1.



Schießapparat zur Fängigkeitsprüfung.

(1) Rahmen mit Handgriff (1 a) und Ansatzfien (1 b), (2) Abzugshebel, (3) Sperrklinke, (4) Raftstift, (5) Federträger mit Feder (5 a) und Ansficiality (5 b), (6) Burffcausel.

im Winter in einer für die einzelnen Leime typischen Weise festgelegt werden konnte.

Auf Grund der Ergebnisse haben wir eine vorläufige Einteilung der Leime in vier Gütegruppen vorgenommen. Die Ubersicht I zeigt die für die Fängigkeit ermittelten Zahlen für einige typische Leime der vier Gruppen.

Übersicht l Die Fängigkeit von 7 verschiedenen Leimen im Winter 1930/31 an Nord, und Südseite der Bäume. (Die Zahlen sind Mittelzahlen aus 3 Wiederholungen.)

BITOSH ST	D. Strait La								_	
Prüfung Nr			1	2	3	4	5	6	7	8
am			5. 12.	9.12.	10.12.	13. 1.	29. 1.	30.1.	24. 3.	24. 3.
bei einer Temperatur			etwa 8,0°	1,7°	1,5°	5,3°	+ 2,5°	+ 2,3°	+ 11,0°	+11°
Leim Rr. Seite Bon 50 Kohltörnern blieben haften							aften			
%r. I	a b a b	Nord	44,5 37,0 42,3 36,5 40,3 33,3 41,0 34,5	40,0 36,5 41,0 34,0 38,0 42,5 38,5 33,5	39,3 37,0 41,0 31,3 38,0 33,3 40,0 34,3 9,3 10,3	3,3 1,7 2,3 1,3 0,3 0 0,3 0	31,3 24,0 33,7 11,8 22,7 7,3 18,0 6,0 4,3 0	29,0 15,0 37,3 18,6 17,7 2,3 5,3 0,3	9,3 7,0 27,3 2,3 2,3 2,3 2,3 3,3 1,7 2,7 0,7	9,3 0 27,3 2,3 0,3 0 4,0 0
	b	Sůb Nord Sůb	16,3 41,0 36,5	15,0 33,0 34,0	23,6 19,3	0	7,7 0	1,3 0	2,7	0 0
IV	a	Nord Süd	0	0	0	0	0	0	0 0	0 0

(Fortsetzung folgt.)

Rleine Mitteilungen

Slemulfionen gegen Vorratsschädlinge. Nach Untersuchungen von B. P. Flint und E. D. Mohr (Bull. 359) Agric. Exp. Stat. Illinois) können die im Obstbau gebräuchlichen Slemulsionen mit Erfolg benutzt werden, lagerndes Getreide gegen Befall durch Vorratsschädlinge zu schützen. Man tauchte das Getreide kurz in die durchschnittlich 10prozentigen Brühen ein, ließ ablaufen und kurz trocknen und lagerte das Getreide ohne weitere Be-

wegung. Die das Getreide umgebende Ölschicht schützte jedoch nur so lange, wie sie nicht durch Umlagerung des Getreides zerrissen wurde. Eine Schädigung der Keimfähigkeit wurde bei einigen Handelspräparaten und bei den selbst hergestellten Schmierölemulsionen bevdachtet, bei letzteren konnte sie jedoch durch Jugabe von Kaliumoleat vermieden werden. Vorversuche schienen auch zu zeigen, daß ein Versüttern des behandelten Getreides an Vieh ohne Schaden möglich ist.

## Neue Druckschriften

Flugblätter der Biologischen Reichsanftalt Rr. 29. Die Schwarzsleckenkrankheit des Ahorns. Bon Reg. Rat Dr. R. Laubert. 4. Aufl. Rovember 1931.

Rr. 1. Die Fusifladium oder Schorffrantheit.

Reg. Rat Prof. Dr. H. Braun. 11. Aufl. Dez. 1931. Stachelbeermehltau. Bon Dr. E. Bogt. 11. Aufl. Dez. 1931.

Folgende Flugblätter find zur Leit vergriffen: Nr. 2, 3, 5, 8, 15, 18, 19, 21, 27, 31, 39, 41, 46, 62, 89 und Merkblatt Nr. 1.

### Aus der Literatur

Bapc, S.: Arankheiten und Schäblinge der Zierpflanzen. Mit 8farb. Tafeln und 271 Textabb. 361 Seiten, Berlag B. Paren, Berlin 1931. Preis geb. 18 R.M.

Die Duplizität der Fälle hat durch Erscheinen des vorliegen-den Buches eine vorzügliche Ergänzung zu dem im Rachrichten-blatt 1931 S. 85 bereits besprochenen Buch von R. Flachs gebracht. Beide Bucher bringen, jedes in feiner Art, viel fleißige Sammelarbeit und eigene Erfahrungen und Beobachtungen über ein bisher vernachlässigtes, wirtschaftlich aber immer mehr an Bedeutung gewinnendes Arbeitsgebiet des Pflanzenschutes, fo daß man über ben Gewinn, den gerade die deutsche Bflanzen-schubliteratur durch beide Bucher erhalten hat, fich nur freuen

Papes Buch ist sowohl für den Brattiker als auch für den Khytopathologen geschrieben. Die große Külle des Stoffes zwang ihn zu einer gewissen Beschränkung bei der Auswahl, die dem Buch sehr zu gute gekommen ist. So konnte Pape nach den ein-leitenden allgemeinen Kapiteln die verschiedenartigen Bekämpfungsmaßnahmen ausführlicher besprechen und bie häufigeren Schäbigungen und Krantheiten eingehender behandeln. Beiterhin find die praftisch wichtigen Rrantheiten und Schädigungen einzelner Zierpflanzenarten (Gemächshaus- und Freilandpflanzen sowie auch Karf-, Straßen- und Alleebäume) in alphabetischer Reihensolge besprochen, wobei die wichtigeren und daher aus-führlicher behandelten Schädigungen und Krankheiten durch große Druckschrift, weniger wichtige fürzer und durch Kleindruck kennt-lich gemacht wurden. Bei den ersteren wird nach genauer Be-schreibung des Krankheitsbildes die Ursache bzw. der Schädling berücksichtigt, auf die sein Auftreten und die Anfälligkeit der Bflanzen begünstigenden Faktoren hingewiesen und über örtliche Beobachtungen und wirtschaftliche Bedeutung berichtet. Für den Braktiker sind die Angaben über Anfälligkeit einzelner Sorten, über vorbeugende Kulturmaßnahmen und über Bekämpfung3= methoden besonders wichtig. Ein Verzeichnis der hauptsächlichsten Beröffentlichungen, ein alphabetisches Berzeichnis der deutschen und lateinischen Namen der angeführten Zierpflanzen und ein alphabetisches Sachverzeichnis schließen das für den Praktiker nüßliche und jedem Phytopathologen sehr zu empfehlende Buch. Besondere Erwähnung verdient noch die reiche Ausstattung mit durchweg vorzüglichen Textabbildungen und acht von H. Aftheimer angesertigten und in ihrer Wiedergabe vortrefflich gelungenen Tafeln sowie die allgemein sanbere Ausstattung des Buches. Trappmann, Berlin-Dahlem.

Wehsarg, D.: Aderunkräuter. (D. L. G. Anleitungen für den prattischen Landwirt Nr. 32.) Berlin SW 11. Geb. 6 RM (für Nätglieder der D. L. G. 4,30 RM).

»Richt nur das Wissen der Ramen von Unkräutern, sondern auch die Kenntnis ihrer Biologie, ihrer Sonderansprüche an den Bederkeitung Alle Boden und seine Bearbeitung sollte mehr und mehr Allgemeingut werden. Eine genaue Kenntnis des Lebensganges eines jeglichen Unkrautes ist erforderlich, um klarzulegen, wodurch man ihm auf dem Ader die Borbedingung für sein Gedeihen nehmen, es also bekämpfen kann«. Diesem Ziel will das vorliegende Buch dienen, das eine Anleitung für den praktischen Landwirt zum Erkennen und Bekämpfen der wichtigsten Unkräuter auf dem Ader sein soll. Dementsprechend werden im ersten Abschnitt allgemeine Angaben über Berbreitung und Bermehrung, über die Arbeitswirfung der verschiedenen Adergeräte auf das Unfraut und über seine Betämpfung gemacht. Besonders erwähnt sei hier die sehr übersicht= liche, durch schematische Stizzen wirksam illustrierte Darstellung der mannigfachen Formen vegetativer Vermehrungsweise. zweite Abschnitt bringt eine Besprechung der einzelnen Unkräuter in familienweiser Anordnung nach dem Englerschen System. Dabei ist auf die Beschreibung des Habitus nur insoweit eingegangen, als besonders charafteristische Merkmale vorhanden sind. Das Hauptgewicht ist auch hier auf Angaben über Bekämpfungsmöglichkeiten gelegt. Gerade darin liegt der große Wert des

Buches. Der Verfaffer, beffen Name als der eines hervorragend Renners unserer Untrautflora einen guten Rlang hat, hat in jat zehntelangen Beobachtungen eine Fülle von wervollem Mater gesammelt und ift darum wie faum ein anderer berufen, als Bre tifer zu Braftifern zu iprechen. Go wird Behfargs neues Br bei den so dringlichen Bemühungen um Vervollkommung b vielfach noch viel zu sehr vernachlässigten Unfrautbekämpfu Braun, Berlin-Dahlem. wichtige Dienste leisten.

B. M. Liebtind. Lupine. Allruffifche Landwirtschaftliche Leni Afademie. Institut f. Pflanzenbau, 164 S. m. 97 Abb. Leni grad 1931 (russisch).

Unter Berücksichtigung der wichtigen Rolle der Lupine, t sonders für den Aufbau der Landwirtschaft Rußlands, versuc der Berf. furz über die Geschichte, Berbreitung, Morpholog Shstematif mannigfaltiger Lupinenformen, Lupinenanbau u Bucht für die landwirtschaftlichen Kreise zu berichten. Die Lupine fultur ift im heutigen Rußland noch viel zu wenig verbreitet, & Samenausfuhr könnte bedeutend größer sein. (Im Oktober i März 1927/28 betrug die Ausfuhr nach offizielsen Angaben 429 Der Lupinenbau (für Gründungung) ist im größten Teil d europäischen Ruglands bis jum Nordufer ber Rolainjel und 9 changelet bann möglich, wenn das Saatmaterial aus den Lupine gebieten Bests oder Bentralruglands bezogen wird.

Dem Abschnitt über Entwicklung, Morphologie und Systema sind neben ausführlicher Beschreibung viele z. T. Driginalabt dungen beigefügt. (Leider sind die Abbildungen infolge bischeten, gelblichen, rauhen Papiers meisten sehr mangelhaf Einige der wichtigften Lupinenformen der Alten und Reuen B sind besonders beschrieben. Dieses Kapitel ist wohl das wertvoll Lupinenverwertung, Kulturmethoden und technische Seite ! Lupinenanbaues, Saatbau, Lupinenforten find furz und fluch beschrieben. Ganz unvollkommen sind die Krankheiten und Schi linge ber Lupine (insgesamt nur etwa 2 Druckjeiten) behande Während der botanische Teil auch für Fachkreise viel Interessan enthält, bringt der zweite Teil, besonders der Abschnitt über ! bau und Rultur, im wesentlichen wenig Reues. Gin Berzeich der wichtigsten Literatur ift beigefügt. Klemm, Berlin-Dahlem

Bogdanow-Katjkow, R. R.: Kurzes Lehrbuch der theo tijchen und angewandten Entomologie. 3. Aufl. Moskau 2 Leningrad 1931. 480 Seiten, 413 Abb. Preis 3 Rubel. Die 3. Auflage ist ein unweränderter Neudruck der 2., die kaum einem Monat vergriffen war. Im Borwort betont Berf., daß dieses Lehrbuch einer gründlichen überarbeitung darf. daher joll von einer kritischen Stellungundume abgesel darf, daher foll von einer tritischen Stellungnahme abgese werben. Es sei auf das Berzeichnis der Kulturpflanzen mit wichtigsten auf diesen vorkommenden Schädlingen (S. 436 bis 4 In diesem Berzeichnis sind neben den lateinisch hingewiesen. Namen ber Schablinge die ruffischen vollstumlichen Bezeichnun aufgeführt. Es fann baber zum Rachichlagen benutt werben, in vielen russischen Arbeiten nur die russischen Bezeichnun angegeben werden. Es ist zu hossen, daß bei einer Neuauss auch Angaben über die Schädlichkeit der besprochenen Inse gemacht werden. gemacht werden.

### Aus dem Pflanzenschutzdienst Bur Befämpfung bes Rartoffeltrebies.

Das Mitführen von Kartoffeln be Stellenwechfellandwirtschaftlicher ? beiter ift erfahrungsgemäß eine Hauptgefahrenquelle die Berichleppung des Kartoffelkrebjes, da die Kartoffel den fog. Leutegarten, in denen nur felten eine zweckdien Fruchtfolge stattfindet, der Unstedungsgefahr in beson hohem Maße ausgesetzt find. Auf Anregung der Karte frebskommission wurde daher Ende 1928 dem Re verband der Deutschen land- und forstwirtschaftli Arbeitgebervereinigungen E.B. Berlin empfohlen, d eine entsprechende Ergänzung der Landarbeitertarife Mitführen von Kartoffeln beim Stellenwechsel landn schaftlicher Arbeiter verbieten zu lassen. 1929 und 1 an die Hauptstellen für Pflanzenschutz gerichtete Rundfr der Biologischen Reichsanstalt ergaben jedoch, daß Empfehlung der Kartoffelfredskommission ein irgen nennenswerter Erfolg nicht beschieden war. Die Aufno des angeregten Verbotes scheiterte überwiegend an 1 schaftlichen, rechtlichen und teils sogar an politischen denken der Arbeitgeber- und Arbeitnehmerverbande. dieser Sachlage fam der Arbeitsausschuß des Deut Pflanzenschutzlienstes in seiner Sitzung vom 30. Ja 1931 zu dem Beschluß, den Hauptstellen für Uflanzenschut zu empfehlen, auf dem Dienstwege bei ihren Landesregierungen den Erlaß entsprechender Landespolizeiverordnungen zu erwirten. Aus den bis jest vorliegenden Berichten der Hauptstellen ergibt sich, daß auch auf diesem Wege das erstrebte Ziel nur in sehr geringem Umfange erreicht werden fonnte. Abgesehen von der Grenzmark Posens Westpreußen und dem Kreise Krossen der Provinz Brandenburg (links der Oder), in denen die Mitnahme von Kartoffeln beim Stellenwechsel landwirtschaft licher Arbeiter bereits seit einer Reihe von Jahren durch Polizeiverordnung des Regierungspräfidenten bzw. des Landrates verboten ist, konnten nämlich gleiche Polizeis verordnungen nur noch für drei Kreise der Proving Riederschlesien erwirkt werden. In diesen Kreisen ist übrigens gleichzeitig Umstellung auf Anbau fredsfester Kartoffelsorten nach Ablauf bestimmter Aber gangszeiten (2 bis 4 Jahre) angeordnet worden. Der Bersuch der Hauptstellen Landsberg und Berlin, entsprechende Verbote für die oben nicht genannten Teile ihrer Pflanzenschutbezirke durchzuseten, scheiterte, da das Preußische Landwirtschaftsministerium solche Verbote rechtlich für bedenklich hält. In der Proving Vommern fonnte ein gewisser Erfolg dadurch erzielt werden, daß durch eine Polizeiverordnung nach Ablauf einer Abergangszeit von drei Jahren in Gärten jeder Größe und in Wirtschaftsbetrieben bis zu einer Gesamtgröße von 5 ha der Anbau nicht fredsfester Katoffeln untersagt wird. Bis zum Ablauf dieser Ubergangszeit ist die Mitnahme von Kartoffeln beim Stellenwechsel landwirtschaftlicher Arbeiter aber durch die Tarifverträge untersagt. Im Freistaat Sessen konnte eine landespolizeiliche Regelung zwar nicht erreicht werden; es hat sich aber der Landwirtschaftliche Arbeitgeberverband bereit erklärt, in dem am 31. Dezember 1931 zu erneuernden Tarifvertrag ein Verbot der Kartoffelmitnahme aufzu-In Medlenburg Schwerin find die Gemeindevorstände durch einen Erlaß des Ministeriums für Landwirtschaft, Domänen und Forsten angewiesen worden, beim Stellenwechsel landwirtschaftlicher Arbeiter die Mitnahme mindestens seuchenverdächtiger Rartoffeln auf Grund der Landesbekanntmachung über die Bekampfung des Rartoffelfrebses zu verhindern. In den preußischen Pro-vinzen Oberschlesien und Sachsen und in den Ländern Braunschweig, Unhalt und Medlen. burg - Strelit konnte eine Regelung der Frage trot aller Bemühungen der Hauptstellen noch nicht herbeigeführt werden. Für die preußischen Provinzen Schleswig Holftein, Heffen-Naffau, Rheinproving, für die Länder Bayern, Bürttemberg, Baden, DIdenburg und für den Bereich der Freien- und Hansestadt Hamburg werden von den Hauptstellen besondere Magnahmen nicht für erforderlich gehalten, da in diesen Gebieten bei der Art der landwirtschaftlichen Betriebe ein regelmäßiger Stellenwechsel landwirtschaftlicher Arbeiter faum in Frage kommt. Bon den Hauptstellen Königsberg, Hannover, Münster i. W., Dresben, Jena, Bremen und Lübeck liegen Außerungen bisher nicht vor.

Diet, Regierungsinspektor.

### Rartoffelfrebs-Film und Bildband »Der Rartoffelfrebs und feine Bekampfung«.

Durch die Bildstelle des preußischen Ministeriums für Landwirtschaft, Domänen und Forsten sind soeben unter Mitwirkung der Preuß. Haupt - Landwirtschaftskammer und der Kartoffelbaugesellschaft e. B. die obengenannten Tilme fertiggestellt worden. Drehbuch und Aufnahmeleitung des dreiteiligen 1020 m langen Lauffilms hat die Biologische Reichsanstalt für Land und Forstwirt

schaft übernommen. Ein erläuternder Vortrag von Regierungsrat Dr. Schlumberger soll die aufklärende und erziehliche Wirkung des Films erhöhen.

Der Film wird Landwirtschaftskammern, landwirts schaftlichen Vereinen sowie städtischen und ländlichen Sied lungsvereinen im gesamten Deutschen Reich leihweise ohne Erhebung einer Leibgebühr zur Verfügung gestellt. Verfand- und Versicherungskosten sind vom Entleiher zu tragen.

Der Film ist rechtzeitig von der Bildstelle des genannten Ministeriums anzusordern, die den Bersand durch die Herstellerstrma Erich Stöcker, Land und Industriefilm A. G., Berlin 28 9, Schellingstr. 7, ausführen läßt.

Das Bildband mit erläuterndem Text zu den 30 Stehbildern ist zum Stückpreis von 2,25 RM durch die Firma »Deutsches Lichtbild für Unterricht«, Walter Lange, Institut für Lehr- und Werbefilme, Berlin SW 11, Hafenplatz 9, zu beziehen. Von dem Bildband erhält jede preußische Hauptstelle für Pflanzenschut zum Dienstgebrauch ein Exemplar kostenfrei.

#### 1. Nachtrag

zu dem "Verzeichnis der amtlichen Stellen des Deutschen Pflanzenschutzdienstes und ihrer Beamten, die zur Ausstellung von phytopathologischen Zeugnissen für Kartoffel ausfuhrsendungen ermächtigt find« (Beilage 1 zum Nachr. Bl. Mr. 12, 1931):

56a. Frantenftein: Frant, Direttor; Dr. Dehe, Landw .-Lehrer;

73a. Grünberg: Bokemeyer, Direktor; Dr. Groß, Landw.-Lehrer;

83 und 84 sind zu streichen; 86. Dr. Scheel, Dipl.-Landw. ist zu streichen; 152. Dr. Schad, Direktor, Oberlandw.-Kat; Dr. Heß, Landw.-Ass. 167. Moser, Landw.=Rat ift zu streichen und dafür zu segen: Bahlde.

#### 1. Rachtrag

zu dem »Verzeichnis der amtlichen Stellen des Deutschen Vflanzenschutzdienstes und ihrer Beamten, die zur Ausstellung von phytopathologischen Zeugnissen für Pflanzenausfuhrsendungen ermächtigt find« (Beilage 2 zum Nachr. Bl. Mr. 12, 1931):

69. Dr. Schad, Direttor, Oberlandm.-Rat; Dr. Beg, Landm.-Aff. 85. Moser, Landw.-Rat ist zu streichen und dafür zu setzen: Bahlce.

#### Prüfungsergebnisse

» Cupulvit « von der Chemischen Fabrif Ludwig Meher, Mainz, hat im Jahre 1931 bei der Brufung durch den Deutschen Pflanzenschutdienst befriedigend gegen Schorf an Apfeln und Birnen gewirft. Bei dem Mangel an sonstigen Ersahrungen mit Schorsbefämpfungsmitteln, die staubförmig zur Anwendung kommen, erscheinen jedoch die Versuchsergebnisse noch nicht so hinreichend, daß das Mittel daraussin in das Pflanzenschusmittelberzeichnis aufgenommen werden fann.

### Unmeldung von Pflanzenschukmitteln zur Prüfung Die Unmelbungen find fpateftens einzureichen für Mittel gegen

Streifenfrantheit der Wintergerste und ..... bis 1. September, Fusarium ..... Weizenstinkbrand 15. Saferflugbrand und Streifenfrantheit der 1. Februar, Sommergerste ......» Sederich und Adersenf .... » Krantheiten und Schädlinge im Beinbau Stachelbeermehltau ..... \* 1. März, Groflöhe 1. April, Phytophthora (Krantfäule der Kartoffel).. » Rosenmehltau

Berspätet eingehende Anträge werden ausnahmslos abgelehnt. Anträge, für die nicht innerhalb 3 Tagen die Vormertgebühr überwiesen wird, werden als nicht gestellt betrachtet.

## Gesetze und Verordnungen

Jugoflamien: Berftellung und Ginfuhr von Mitteln gur Unterdrudung bon Bflanzenichadlingen und Berfehr damit. Der Acter bauminifier hat folgende am 9. November 1931 veröffentlichte Berordnung uber die Berftellung und Ginfuhr bon Mitteln gur Unterdrudung von Pflanzenicablingen und Bflanzenfrantheiten und dem Bertehr damit erlaffen:

Die Herstellung, Einsuhr und der Berkehr ist nur für jene Mittel gestattet, für welche das Aderbauministerium eine besondere Erlaubnis ausstellt. Die Erlaubnis mird nur auf Grund günstiger Ergebnisse der chemischen und biologischen Unters

juchungen des Mittels erteilt.

Die Erzeugung, Ginfuhr und der Bertehr mit Mitteln gur Unterdrückung von Pflanzenfrantheiten und -ichadlingen von unbefannter Zusammensetzung ift verboten. Es ift die Angabe ber Busammensegung, der Ratur und des Sundertsages der mirtenden Stoffe borgeschrieben.

Dhne besondere Genehmigung ift die Ginfuhr und der Ber-

fehr der nachstehenden Mittel gestattet:

a) Rupfersulfat (Rupfervitriol) in Kriftallen bei einem Ge-

halt von mindestens 98%; Schwefel, gemahlen (zolfo macinata) mit mindestens 50 Grad Feinheit nach Chansel;

c) Schwefelblüte (zolfo ventilato); d) Schwefel in Stangen.

Die fremden Bestandteile bei allen Schwefelgattungen dürfen nicht mehr als 0,5% betragen.

e) Gisensulfat (Gisenvitriol) bei einem Gehalt von mindeftens

Die Prüfung der zur Ginfuhr angemeldeten Mittel erfolgt durch mindestens zwei Mufter- und Kontrollstationen.

Alle zum Berkehr im Inlande zugelassenen Mittel mussen auf der Umschließung die nachstehenden Angaben in der Staatssprache

a) den Originalnamen des Praparats mit einer Beschreibung

feines Aussehens und feiner Gigenschaften;

den Namen der Firma, welche das Braparat in Bertehr fest; falls für Menschen oder Tiere giftige Stoffe enthalten sind, die Giftbezeichnung in aufsallender Weise, 3. B. »Totenkopf«. Außerdem ist anzugeben, für welche Organe Menschen ober Tieres das Praparat insbesondere schädlich ist;

d) die Art der Berwendung und Handhabung; e) die genaue Bezeichnung des Reingewichtes.

Die Anmeldung beim Zollamt über die Ginfuhr eines dieser überwachung unterliegenden Praparates hat zu enthalten:

Die Bahl der Ginfuhranmeldungen,

Bezeichnung des Praparates, Name der Fabrit, Ort und Land der Herstellung,

Name des Einführers,

5. Gesamtmenge des Praparates und Art der Berpadung. (Industrie und Handel 1931. Nr. 266. G. 4.)

Einfuhr von Champignon-Rulturen. Mitteilung des Birtschaftsministers an den Staatsminister bom 18. November 1931 sind vom 1. Januar 1932 ab nur noch solche Champignonkulturen zur Einsuhr nach Spanien zugelassen, die von einem von den zuständigen Beamten des phytopathologischen Dienstes des Aussuhrlandes beglaubigten Zeugnis darüber begleitet sind, daß der für die Kulturen verwendete natürliche Dünger vor der Aussaat der Kulturen sterilisiert worden ist, unter Angabe des Spftems; ferner daß die Ausfaat mit reinen Kulturen von Champignon erfolgt ist und das Produkt keinerlei Krantheitsteime enthält.

(Industrie und Handel 1931. Rr. 260. S. 6.)

### Personalnachrichten

Weh. Reg. Rat Brof. Dr. R. Freiherr bon Tubeuf, Borstand der botanischen Abteilung der forstlichen Bersuchsanftalt in München, vollendet am 20. Januar bas 70. Lebensjahr.

Gein Wirfen ift aufs engste mit der Entwidlung der Bio-logischen Reichsanstalt und des deutschen Pflanzenschupes berbunden. Er war Mitglied der Biologischen Abteilung am Reichsgesundheitsamt, deren Direktor er 1901 als Nachsolger von Frank wurde. Schon 1902 folgte er jedoch einem Rufe auf die Professur von R. Hartig in München und gehört seitdem dem Beirat der Biologischen Reichsanstalt an.

Die zahlreichen Untersuchungen von Tubeufs gelten bis beute hauptsächlich ben Krankheiten der Forstgehölze, doch sind aus der früheren Zeit auch seine »Studien über die Brandkrankheiten des Getreides« hervorzuheben.

Besonders befannt wurde er durch sein reichhaltiges, schon 1896 erschienenes Handbuch »Pflanzenkrankheiten, berursacht burch kryptogame Parasiten«, das bald darauf in einer eng-lischen Übersetzung weiteste Verbreitung im Austande fand. Als umfangreiches Werf ift auch die 1923 abgeschloffene M

graphie der Miftel zu erwähnen.

graphie der Millel zu erwähnen.
Reben diesen Arbeiten ist der Rus v. Tubeuss mit der ausgabe verschiedener Wandtaseln und Zeitschriften verbun Seit 1892 gab er die »Forstlich-naturwissenschaftliche Zeitschriftenschaftliche Zeitschriftschrift sund zu wirtschafte) heraus, 1898 begründete er die »Praktischen Bleiten Verschaftliche Deitschrift zu der Bleiten Bleiten wirtschaften bei von bei dem Tode Generalitäte für Pflanzenschuß« und nach dem Tode Soraners übernahm mit Kirchner die »Zeitschrift für Pflanzenkrankheiten«, die feit 1925 allein herausgibt.

Am 14. Dezember 1931 vollendete Prof. Dr. A. Spieck mann, Direktor der Anstalt jür Pflanzenschung und San untersuchung der Landwirtschaftskammer in Münster i. B., 60. Lebensjahr. Nach Abschluß seiner Universitätsstudien beitete er an der ehemaligen Landwirtschaftlichen Bersuchsita der Deutschen Landwirtschaftsgesellschaft in Berlin und im it teriologischen Institut der Universität Jena unter Prof. Gener. Am 1. April 1899 kam er als Leiter der Abteilung Pflanzenschutz and wie Landwirtschaftliche Bersuchsstation in Niter i. B. In Anerkennung seiner wissenschaftlichen Arbeiten und allegischen und abertanztellerischen Urbeiten mykologischem und phytopathologischem Gebiet erhielt Spie mann im Jahre 1912 die Ernennung zum Projessor. Um 1. L 1922 wurde er Direktor der neugegründeten Anstalt für Pi fout und die Organisation des Pflanzenschutzdienstes in I falen sind seine Schöpfung. Das Zustandekommen der Re organisation des Teutschen Pflanzenschutzdienstes ist seiner i blidenden und tatkräftigen Mitarbeit ebensosehr mit zu ver fen, wie viele Fortschritte auf einzelnen Sonderzweigen praftischen Pflanzenschutzes. Dem Arbeitsausschuß des Deut Pflanzenschutzbienstes gehört Spiedermann seit seiner Grüni im Jahre 1919 an. Wit seiner vielseitzen fruchtbaren ichungs- und Bersuchsarbeit wirfte er auf allen Gebieten Bflanzenschutes befruchtend und bahnbrechend. Gein Saup gabegebiet war von jeher die Erforschung und Befampfung Krankheiten des Getreides und der Kartoffel. Auf ihm m er sich vor allem um den Ausbau der praktischen Befampfu magnahmen verdient. An der Ausgestaltung der amtlichen fung bon Pflanzenschutzmitteln, Pflanzenschutzgeräten und Kartoffelsorten auf ihre Biderstandsfähigteit gegenüber Kartoffeltrebs hat er hervorragenden Anteil. Den Aussch für die Bewertung von Pflanzenschutzmitteln und für die tampfung des Kartoffelfrebjes gehört er feit feiner Grundun Benn es gelungen ift, einen deutschen Bflanzenschutztienft nur ins Leben zu rufen, fondern trop allen wirtschaftlichen 9 der Rachkriegszeit auch am Leben zu erhalten und fogar zu auch überall im Auslande anerkannten leiftungsfähigen Dry sation zu machen, so ist bies in erheblichem Maße seiner i mudlichen weitblidenden und tatkräftigen Mitarbeit zu ver fen. Alle, denen der Deutsche Pflanzenschutz am Derzen tonnen nur wünschen, daß Prosessor Spiedermann in jugendfrischen Begeisterung für die gemeinsame Sache und mudlichen Arbeitstraft noch recht lange erhalten bleibt. 3: Zeit, in der durch die fritische Wirtschaftslage Deutschlands anderen Rulturerrungenschaften auch der Deutsche Bflanzen schwer bedroht ift, find solche Mitarbeiter mehr denn je von

Der Leiter der Sessischen Sauptstelle für Pflanzenschutz Abteilungsvorsteher am Landwirtschaftlichen Institut der versität Gießen, Dr. G. D. Apel, hat sich an der dor Universität für »Pflanzenban, insbesondere Pflanzenfrankt und Pflanzenschuß«, habilitiert.

Der verdienstwolle Restor der deutschen angewandten mologie, Prof. Dr. Ludwig Reh, Kustos am Zoolog Staatsinstitut und Museum in Hamburg, ist in den Ruh getreten. Reh hat den zoologischen Teil des Soranerschen & buches der Pflanzenkrankheiten in der 3. und der soeben er neuen 4. Auflage herausgegeben. Die Biologische Reichsa und ber Deutsche Pflanzenschutzbienft haben feiner Mite viel zu verdanken.

Der Leiter der Fliegenden Station in Raftatt, die unter tung der Biologischen Reichsanstalt bon der Badischen Land schaftskammer unterhalten wurde, Dr. Eck stein, ist nach sofing der Station am 1. Dezember als Leiter des Emologischen Institutes in Angora in tür Dienste getreten. Die Leitung des neuerrichteten Phathologischen Institutes in Angora hat rungsbotaniker Dr. W. Kotte übernommen, der zu izwede von der Badischen Regierung auf zwei Jahre beu murde murde.

Dieser Rummer liegen die »Amtlichen Bflanzenschubbeftingen« Bb. IV Nr. 1 bei.